

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月16日(星期一)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Monday, 16 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號1**  
**公務員事務**  
**(下午2時至3時)**

**Session No. 1**  
**Civil Service**  
**(2:00 pm - 3:00 pm)**

羅智光先生  
公務員事務局局長

Mr Joshua LAW  
Secretary for the Civil Service

周達明先生  
公務員事務局常任秘書長

Mr Thomas CHOW  
Permanent Secretary for the Civil Service

麥德偉先生  
公務員事務局副秘書長(1)

Mr Eddie MAK  
Deputy Secretary for the Civil Service (1)

黃珮玟女士  
公務員事務局副秘書長(2)

Ms Amy WONG  
Deputy Secretary for the Civil Service (2)

陳瑞緯先生  
公務員事務局副秘書長(3)

Mr Eric CHAN  
Deputy Secretary for the Civil Service (3)

李柏康先生  
一般職系處長

Mr LI Pak-hong  
Director of General Grades

李允瑜女士  
公務員事務局首席行政主任(管理)

Ms Bertille LI  
Principal Executive Officer  
(Management), Civil Service Bureau

黃成禧先生  
庫務署署長

Mr Charlix WONG  
Director of Accounting Services

尤建中先生  
公務及司法人員薪俸及服務條件  
諮詢委員會聯合秘書處秘書長

Mr YAU Kin Chung  
Secretary General, Joint Secretariat for the  
Advisory Bodies on Civil Service and  
Judicial Salaries and Conditions of  
Service

黎潔廉醫生  
衛生署副署長

Dr Cindy LAI  
Deputy Director of Health

梁敏儀女士  
公務員敘用委員會秘書

Ms Phyllis LEUNG  
Secretary, Public Service Commission

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月16日(星期一)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Monday, 16 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號2**

**(i) 司法**

**(ii) 法律行政**

**(下午3時15分至4時30分)**

**Session No. 2**

**(i) Administration of Justice**

**(ii) Legal Administration**

**(3:15 pm - 4:30 pm)**

劉嫣華女士  
司法機構政務長

Miss Emma LAU  
Judiciary Administrator

許林燕明女士  
司法機構副政務長(運作)

Mrs Erika HUI  
Deputy Judiciary Administrator  
(Operations)

顏劉佩蓮女士  
司法機構助理政務長(支援)

Mrs Connie NGAN  
Assistant Judiciary Administrator  
(Corporate Services)

吳維文先生  
司法機構總庫務會計師

Mr Raymond NG  
Chief Treasury Accountant, Judiciary

鄭若驊女士  
律政司司長

Ms Teresa CHENG  
Secretary for Justice

蕭如彬先生  
律政司政務專員

Mr Alan SIU  
Director of Administration and  
Development

許紹鼎先生  
署理刑事檢控專員

Mr Martin HUI  
Acting Director of Public Prosecutions

黃惠沖先生  
法律政策專員

Mr Wesley WONG  
Solicitor General

莊綺珊女士  
法律草擬專員

Ms Theresa JOHNSON  
Law Draftsman

張錦慧女士  
民事法律專員

Ms Christina CHEUNG  
Law Officer (Civil Law)

曾強先生  
國際法律專員

Mr Paul TSANG  
Law Officer (International Law)

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月16日(星期一)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Monday, 16 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號3**  
**雜項 — 行政署，審計署，行政長官辦公室，廉政公署，立法會行政管理委員會，申訴專員公署**  
**(下午4時45分至6時25分)**

**Session No. 3**  
**Miscellaneous including - Administration Wing, Audit Commission, Chief Executive's Office, Independent Commission Against Corruption, LegCo Commission, The Ombudsman**  
**(4:45 pm - 6:25 pm)**

蔡潔如女士  
行政署長

Ms Kitty CHOI  
Director of Administration

翁應輝先生  
行政署首席行政主任(行政)

Mr Alan YUNG  
Principal Executive Officer  
(Administration), Administration Wing

歐錫熊先生  
副政府經濟顧問

Mr Andrew AU  
Deputy Government Economist

馮程淑儀女士  
政策創新與統籌辦事處總監

Mrs Betty FUNG  
Head, Policy Innovation and Co-ordination Office

羅志康先生  
政策創新與統籌辦事處副總監(1)

Mr Laurie LO  
Deputy Head (1), Policy Innovation and Co-ordination Office

鄭寶昌先生  
法律援助署署長

Mr Thomas Edward KWONG  
Director of Legal Aid

孫德基先生  
審計署署長

Mr David SUN  
Director of Audit

溫婉明女士  
審計署主任秘書

Miss Janny WUN  
Departmental Secretary, Audit Commission

丁葉燕薇女士  
行政長官辦公室常任秘書長

Mrs Jessie TING  
Permanent Secretary, Chief Executive's Office

周兆光先生  
行政長官辦公室總行政主任(行政)

Mr Steve CHOW  
Chief Executive Officer (Administration), Chief Executive's Office

白韞六先生  
廉政專員

Mr Simon PEH  
Commissioner, Independent Commission Against Corruption

朱敏健先生  
廉政公署執行處處長(私營機構)

Mr Ricky CHU  
Director of Investigation (Private Sector), Independent Commission Against Corruption

關儀蘭女士  
廉政公署助理處長(行政)

Ms Sally KWAN  
Assistant Director (Administration), Independent Commission Against Corruption

梁慶儀女士  
署理立法會秘書處秘書長

Miss Odelia LEUNG  
Acting Secretary General, Legislative  
Council Secretariat

盧淑怡女士  
立法會秘書處會計師

Miss Roxanna LO  
Accountant, Legislative Council  
Secretariat

劉燕卿女士  
申訴專員

Ms Connie LAU  
The Ombudsman

蘇錦成先生  
副申訴專員

Mr SO Kam-shing  
Deputy Ombudsman

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月17日(星期二)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Tuesday, 17 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號4**  
**財經事務**  
(下午2時至3時10分)

**Session No. 4**  
**Financial Services**  
(2:00 pm - 3:10 pm)

劉怡翔先生  
財經事務及庫務局局長

Mr James LAU  
Secretary for Financial Services and the  
Treasury

陳浩濂先生  
財經事務及庫務局副局長

Mr Joseph CHAN  
Under Secretary for Financial Services  
and the Treasury

黃灝玄先生  
財經事務及庫務局常任秘書長  
(財經事務)

Mr Andrew WONG  
Permanent Secretary for Financial  
Services and the Treasury (Financial  
Services)



孫玉菡先生  
財經事務及庫務局副秘書長  
(財經事務)1

Mr Chris SUN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Financial Services)1

張國財先生  
財經事務及庫務局副秘書長  
(財經事務)2

Mr Eddie CHEUNG  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Financial Services)2

吳靜靜女士  
財經事務及庫務局副秘書長  
(財經事務)3

Ms Winnie NG  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Financial Services)3

賴子堅先生  
財經事務及庫務局局長政務助理

Mr Derek LAI  
Administrative Assistant to Secretary for  
Financial Services and the Treasury

鍾多寶女士  
財經事務及庫務局總行政主任  
(財經事務)

Ms Joanna CHUNG  
Chief Executive Officer (Financial  
Services), Financial Services and the  
Treasury Bureau

鄧偉江先生  
政府統計處處長

Mr Leslie TANG  
Commissioner for Census and Statistics

麥錦羅女士  
破產管理署署長

Ms Phyllis McKenna  
Official Receiver

鍾麗玲女士  
公司註冊處處長

Ms Ada CHUNG  
Registrar of Companies

李樹培先生  
香港金融管理局助理總裁(金融基  
建)

Mr LI Shu-pui  
Executive Director (Financial  
Infrastructure), Hong Kong Monetary  
Authority

陳葉小明女士  
香港金融管理局主管(貨幣及結算)

Mrs Lydia CHAN  
Head (Currency & Settlement), Hong  
Kong Monetary Authority

馮殷諾先生  
香港金融管理局主管(市場發展)

Mr Enoch FUNG  
Head (Market Development), Hong Kong  
Monetary Authority

許懷志先生  
香港金融管理局高級經理(市場發  
展)4

Mr Kenneth HUI  
Senior Manager (Market Development)4,  
Hong Kong Monetary Authority

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月17日(星期二)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Tuesday, 17 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號5**  
**公共財政**  
(下午3時25分至4時05分)

**Session No. 5**  
**Public Finance**  
(3:25 pm - 4:05 pm)

劉怡翔先生  
財經事務及庫務局局長

Mr James LAU  
Secretary for Financial Services and the  
Treasury

劉焱女士  
財經事務及庫務局常任秘書長  
(庫務)

Ms Alice LAU  
Permanent Secretary for Financial  
Services and the Treasury (Treasury)

黎志華先生  
財經事務及庫務局副秘書長  
(庫務)2

Mr Andrew LAI  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)2

劉震先生  
財經事務及庫務局副秘書長  
(庫務)3

Mr Raistlin LAU  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)3

賴子堅先生  
財經事務及庫務局局長政務助理

Mr Derek LAI  
Administrative Assistant to Secretary for  
Financial Services and the Treasury

朱正清先生  
財經事務及庫務局首席助理秘書  
長(庫務)(H)

Mr Edmond CHU  
Principal Assistant Secretary for Financial  
Services and the Treasury (Treasury) (H)

鄧以海先生  
海關關長

Mr Hermes TANG  
Commissioner of Customs and Excise

譚溢強先生  
海關助理關長(稅務及策略支援)

Mr Jimmy TAM  
Assistant Commissioner of Customs and  
Excise (Excise & Strategic Support)

黃權輝先生  
稅務局局長

Mr WONG Kuen-fai  
Commissioner of Inland Revenue

鄧炳光先生  
差餉物業估價署署長

Mr TANG Ping-kwong  
Commissioner of Rating and Valuation

周淑貞女士  
政府物流服務署署長

Miss Mary CHOW  
Director of Government Logistics

袁民忠先生  
政府產業署署長

Mr Tommy YUEN  
Government Property Administrator

林余家慧女士  
建築署署長

Mrs Sylvia LAM YU  
Director of Architectural Services

許趙健先生  
建築署助理署長(物業事務)

Mr HUI Chiu-kin  
Assistant Director of Architectural  
Services (Property Services)

黃成禧先生  
庫務署署長

Mr Charlix WONG  
Director of Accounting Services

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月17日(星期二)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Tuesday, 17 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號6**  
**政制及內地事務**  
(下午4時20分至5時50分)

**Session No. 6**  
**Constitutional and Mainland Affairs**  
(4:20 pm - 5:50 pm)

聶德權先生  
政制及內地事務局局長

Mr Patrick NIP  
Secretary for Constitutional and Mainland  
Affairs

陳帥夫先生  
政制及內地事務局副局長

Mr Andy CHAN  
Under Secretary for Constitutional and  
Mainland Affairs

鄧忍光先生  
政制及內地事務局常任秘書長

Mr Roy TANG  
Permanent Secretary for Constitutional  
and Mainland Affairs

羅淑佩女士 政制及內地事務局副秘書長(1)	Miss Rosanna LAW Deputy Secretary for Constitutional and Mainland Affairs (1)
李佩詩女士 政制及內地事務局副秘書長(2)	Miss Charmaine LEE Deputy Secretary for Constitutional and Mainland Affairs (2)
蘇翠影女士 政制及內地事務局副秘書長(3)	Miss Winnie SO Deputy Secretary for Constitutional and Mainland Affairs (3)
何珏珊女士 政制及內地事務局副秘書長(特別 職務)	Ms Joyce HO Deputy Secretary for Constitutional and Mainland Affairs(Special Duties)
葉玉芬女士 政制及內地事務局總行政主任	Ms Flemy YIP Chief Executive Officer (Constitutional and Mainland Affairs)
黃思文先生 總選舉事務主任	Mr WONG See-man Chief Electoral Officer
傅小慧女士 駐京辦主任	Ms Gracie FOO Director, Beijing Office
鄭偉源先生 香港經濟貿易文化辦事處主任 (台灣)	Mr Rex CHANG Director, Hong Kong Economic, Trade and Cultural Office (Taiwan)
鄧家禧先生 駐粵辦主任	Mr Albert TANG Director, Hong Kong Economic and Trade Affairs, Guangdong
鄧仲敏女士 駐上海辦主任	Miss Victoria TANG Director, Hong Kong Economic and Trade Affairs, Shanghai

林雅雯女士  
駐成都辦主任

Miss Pamela LAM  
Director, Hong Kong Economic and  
Trade Affairs, Chengdu

馮浩賢先生  
駐武漢辦主任

Mr Vincent FUNG  
Director, Hong Kong Economic and  
Trade Affairs, Wuhan

岑慧敏女士  
總行政主任(報刊及物品管理/通訊  
局)

Ms Elena SHUM  
Chief Executive Officer (Newspaper  
and Article Admin/Communications  
Authority)

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018



(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月17日(星期二)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Tuesday, 17 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士 財經事務及庫務局 副秘書長(庫務)1	Ms Carol YUEN Deputy Secretary for Financial Services and the Treasury (Treasury)1
--------------------------------	--

<b>環節編號7</b> <b>環境</b> (下午6時05分至7時15分)	<b>Session No. 7</b> <b><u>Environment</u></b> (6:05 pm - 7:15 pm)
--	--

黃錦星先生 環境局局長	Mr WONG Kam-sing Secretary for the Environment
----------------	---

謝展寰先生 環境局副局長	Mr TSE Chin Wan Under Secretary for the Environment
-----------------	--

唐智強先生 環境局常任秘書長/環境保護署 署長	Mr Donald TONG Permanent Secretary for the Environment/Director of Environmental Protection
-------------------------------	--

劉明光先生 環境局副秘書長	Mr Vincent LIU Deputy Secretary for the Environment
------------------	--

區偉光先生  
環境保護署副署長(1)

Mr Elvis AU  
Deputy Director of Environmental  
Protection (1)

郭黃穎琦女士  
環境保護署副署長(2)

Mrs Vicki KWOK  
Deputy Director of Environmental  
Protection (2)

張趙凱渝女士  
環境保護署副署長(3)

Mrs Alice CHEUNG CHIU  
Deputy Director of Environmental  
Protection (3)

吳文傑先生  
環境保護署副署長(4)

Mr Donald NG  
Deputy Director of Environmental  
Protection (4)

唐嘉鴻先生  
渠務署署長

Mr Edwin TONG  
Director of Drainage Services

梁肇輝博士  
漁農自然護理署署長

Dr LEUNG Siu-fai  
Director of Agriculture, Fisheries and  
Conservation

林世雄先生  
土木工程拓展署署長

Mr LAM Sai-hung  
Director of Civil Engineering and  
Development

薛永恒先生  
機電工程署署長

Mr Alfred SIT  
Director of Electrical and Mechanical  
Services

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月18日(星期三)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Wednesday, 18 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號8**  
**房屋**  
**(上午9時至10時45分)**

**Session No. 8**  
**Housing**  
**(9:00 am - 10:45 am)**

陳帆先生  
運輸及房屋局局長

Mr Frank CHAN  
Secretary for Transport and Housing

蘇偉文博士  
運輸及房屋局副局長

Dr Raymond SO  
Under Secretary for Transport and  
Housing

應耀康先生  
運輸及房屋局常任秘書長(房屋)

Mr Stanley YING  
Permanent Secretary for Transport and  
Housing (Housing)

梁悅賢女士  
運輸及房屋局副秘書長(房屋)

Ms Esther LEUNG  
Deputy Secretary for Transport and  
Housing (Housing)

陳鈞儀先生  
一手住宅物業銷售監管局專員

Mr Philip CHAN  
Director of Sales of First-hand Residential  
Properties Authority

郭慧玲女士  
房屋署副署長(機構事務)

Ms Polly KWOK  
Deputy Director of Housing (Corporate  
Services)

楊光艷女士  
房屋署副署長(發展及建築)

Ms Connie YEUNG  
Deputy Director of Housing  
(Development and Construction)

黃麗冰女士  
房屋署副署長(屋邨管理)

Miss Rosaline WONG  
Deputy Director of Housing (Estate  
Management)

陳立銘先生  
房屋署常任秘書長辦公室獨立審  
查組總監

Mr CHAN Nap-ming  
Head (Independent Checking Unit),  
Housing Department Permanent  
Secretary's Office

陳松青先生  
地政總署署長

Mr Thomas CHAN  
Director of Lands

張天祥博士  
屋宇署署長

Dr CHEUNG Tin-cheung  
Director of Buildings

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月18日(星期三)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Wednesday, 18 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號9**  
**運輸**  
**(上午11時至下午12時30分)**

**Session No. 9**  
**Transport**  
**(11:00 am - 12:30 pm)**

陳帆先生  
運輸及房屋局局長

Mr Frank CHAN  
Secretary for Transport and Housing

蘇偉文博士  
運輸及房屋局副局長

Dr Raymond SO  
Under Secretary for Transport and  
Housing

黎以德先生  
運輸及房屋局常任秘書長(運輸)

Mr Joseph LAI  
Permanent Secretary for Transport and  
Housing (Transport)

潘婷婷女士  
運輸及房屋局副秘書長(運輸)1

Ms Rebecca PUN  
Deputy Secretary for Transport and  
Housing (Transport)1

蔡傑銘先生  
運輸及房屋局副秘書長(運輸)2

Mr Kevin CHOI  
Deputy Secretary for Transport and  
Housing (Transport)2

羅翠薇女士  
運輸及房屋局副秘書長(運輸)3

Ms Ivy LAW  
Deputy Secretary for Transport and  
Housing (Transport)3

劉家麒先生  
運輸及房屋局副秘書長(運輸)4

Mr Wallace LAU  
Deputy Secretary for Transport and  
Housing (Transport)4

李頌恩女士  
運輸及房屋局副秘書長(運輸)5

Ms Angela LEE  
Deputy Secretary for Transport and  
Housing (Transport)5

鍾錦華先生  
路政署署長

Mr Daniel CHUNG  
Director of Highways

陳美寶女士  
運輸署署長

Ms Mable CHAN  
Commissioner for Transport

李天柱先生  
民航處處長

Mr Simon LI  
Director-General of Civil Aviation

廖志勇先生  
民航處副處長 1

Mr Victor LIU  
Deputy Director-General of Civil  
Aviation 1

鄭美施女士  
海事處處長

Ms Maisie CHENG  
Director of Marine

王世發先生  
海事處副處長

Mr WONG Sai-fat  
Deputy Director of Marine

薛永恒先生  
機電工程署署長

Mr Alfred SIT  
Director of Electrical and Mechanical  
Services

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月18日(星期三)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Wednesday, 18 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號10**  
**民政事務**  
**(下午2時至3時20分)**

**Session No. 10**  
**Home Affairs**  
**(2:00 pm - 3:20 pm)**

劉江華先生  
民政事務局局长

Mr LAU Kong-wah  
Secretary for Home Affairs

陳積志先生  
民政事務局副局长

Mr Jack CHAN  
Under Secretary for Home Affairs

李百全先生  
署理民政事務局常任秘書長

Mr Patrick LI  
Acting Permanent Secretary for Home  
Affairs



張馮泳萍女士  
民政事務局副秘書長(2)

Mrs Angelina CHEUNG  
Deputy Secretary for Home Affairs (2)

楊德強先生  
體育專員

Mr YEUNG Tak-keung  
Commissioner for Sports

李關小娟女士  
民政事務局工程策劃總監

Mrs Sorais LEE KWAN  
Project Manager (Home Affairs Bureau)

謝小華女士  
民政事務總署署長

Miss Janice TSE  
Director of Home Affairs

李美嫦女士  
康樂及文化事務署署長

Ms Michelle LI  
Director of Leisure and Cultural Services

朱曼鈴女士  
政府新聞處處長

Miss Cathy CHU  
Director of Information Services

鄭寶昌先生  
法律援助署署長

Mr Thomas Edward KWONG  
Director of Legal Aid

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月18日(星期三)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Wednesday, 18 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號11**  
**工商及旅遊**  
**(下午3時35分至5時05分)**

**Session No. 11**  
**Commerce, Industry and Tourism**  
**(3:35 pm - 5:05 pm)**

邱騰華先生  
商務及經濟發展局局長

Mr Edward YAU  
Secretary for Commerce and Economic  
Development

容偉雄先生  
商務及經濟發展局常任秘書長  
(工商及旅遊)

Mr Philip YUNG  
Permanent Secretary for Commerce and  
Economic Development (Commerce,  
Industry and Tourism)

沈鳳君女士  
商務及經濟發展局副秘書長  
(工商)1

Ms Vivian SUM  
Deputy Secretary for Commerce and  
Economic Development (Commerce and  
Industry)1

潘偉榮先生  
商務及經濟發展局副秘書長  
(工商)2

Mr Gary POON  
Deputy Secretary for Commerce and  
Economic Development (Commerce and  
Industry)2

吳麗敏女士  
商務及經濟發展局副秘書長  
(工商)3

Miss Erica NG  
Deputy Secretary for Commerce and  
Economic Development (Commerce and  
Industry)3

何麗嫦女士  
商務及經濟發展局副秘書長(「一  
帶一路」)特別職務

Ms Cora HO  
Deputy Secretary for Commerce and  
Economic Development (Commerce and  
Industry) (Belt & Road) SD

黃智祖先生  
旅遊事務專員

Mr Joe WONG  
Commissioner for Tourism

鄧以海先生  
海關關長

Mr Hermes TANG  
Commissioner of Customs and Excise

梁松泰先生  
郵政署署長

Mr Gordon LEUNG  
Postmaster General

梁家麗女士  
知識產權署署長

Ms Ada LEUNG  
Director of Intellectual Property

傅仲森先生  
投資推廣署署長

Mr PHILLIPS Stephen  
Director-General of Investment  
Promotion

甄美薇女士  
工業貿易署署長

Ms Salina YAN  
Director-General of Trade and Industry

岑智明先生  
香港天文台台長

Mr SHUN Chi-ming  
Director of the Hong Kong Observatory

劉鎮漢先生  
香港旅遊發展局總幹事

Mr Anthony LAU  
Executive Director, Hong Kong Tourism  
Board

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月18日(星期三)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Wednesday, 18 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號12**  
**通訊及創意產業**  
(下午5時20分至6時15分)

**Session No. 12**  
**Communications and Creative**  
**Industries**  
(5:20 pm - 6:15 pm)

邱騰華先生  
商務及經濟發展局局長

Mr Edward Yau  
Secretary for Commerce and Economic  
Development

利敏貞女士  
商務及經濟發展局常任秘書長  
(通訊及創意產業)

Miss Eliza Lee  
Permanent Secretary for Commerce and  
Economic Development (Communications  
and Creative Industries)

陳煥兒女士  
商務及經濟發展局副秘書長  
(通訊及創意產業)

Ms Julina CHAN  
Deputy Secretary for Commerce and  
Economic Development (Communications  
and Creative Industries)

杜永恒先生  
商務及經濟發展局副秘書長(通訊  
及創意產業)(特別職務)

Mr Edward TO  
Deputy Secretary for Commerce and  
Economic Development  
(Communications and Creative Industries)  
(Special Duties)

曾昭學先生  
創意香港總監

Mr Victor Tsang  
Head of Create Hong Kong

梁家榮先生  
廣播處長

Mr LEUNG Ka-wing  
Director of Broadcasting

葉李杏怡女士  
副廣播處長(發展)

Mrs Sharon YIP  
Deputy Director of Broadcasting  
(Developments)

王天予女士  
通訊事務總監

Miss Agnes Wong  
Director-General of Communications

梁仲賢先生  
通訊事務副總監(電訊)

Mr Chaucer LEUNG  
Deputy Director-General of  
Communications (Telecommunications)

戴家珮女士  
電影、報刊及物品管理副專員

Ms Elizabeth TAI  
Deputy Director of Film, Newspaper and  
Article Administration

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月19日(星期四)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Thursday, 19 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號13**  
**食物安全及環境衛生**  
**(上午9時至10時40分)**

**Session No. 13**  
**Food Safety and Environmental**  
**Hygiene**  
**(9:00 am - 10:40 am)**

陳肇始教授  
食物及衛生局局長

Prof Sophia CHAN  
Secretary for Food and Health

徐德義醫生  
食物及衛生局副局長

Dr CHUI Tak Yi  
Under Secretary for Food and Health

謝凌潔貞女士  
食物及衛生局常任秘書長(食物)

Mrs Cherry TSE  
Permanent Secretary for Food and Health  
(Food)

梁倩施女士  
食物及衛生局資源管理及行政  
主管

Miss Sincere LEUNG  
Head, Resource Management and  
Administration, Food and Health Bureau

劉利群女士  
食物環境衛生署署長

Miss Vivian LAU  
Director of Food and Environmental  
Hygiene

何玉賢醫生  
食物安全專員

Dr HO Yuk Yin  
Controller, Centre for Food Safety, Food  
and Environmental Hygiene Department

梁肇輝博士  
漁農自然護理署署長

Dr LEUNG Siu-fai  
Director of Agriculture, Fisheries and  
Conservation

單慧媚博士  
政府化驗師

Dr SIN Wai-mei  
Government Chemist

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018



(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月19日(星期四)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Thursday, 19 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士 財經事務及庫務局 副秘書長(庫務)1	Ms Carol YUEN Deputy Secretary for Financial Services and the Treasury (Treasury)1
--------------------------------	--

<b>環節編號14</b> <b><u>衛生</u></b> (上午10時55分至下午12時45分)	<b>Session No. 14</b> <b><u>Health</u></b> (10:55 am - 12:45 pm)
--	--

陳肇始教授 食物及衛生局局長	Prof Sophia CHAN Secretary for Food and Health
-------------------	---

徐德義醫生 食物及衛生局副局長	Dr CHUI Tak Yi Under Secretary for Food and Health
--------------------	---

謝曼怡女士 食物及衛生局常任秘書長(衛生)	Ms Elizabeth TSE Permanent Secretary for Food and Health (Health)
--------------------------	---

梁倩施女士  
食物及衛生局資源管理及行政  
主管

Miss Sincere LEUNG  
Head, Resource Management and  
Administration, Food and Health Bureau

陳漢儀醫生  
衛生署署長

Dr Constance CHAN  
Director of Health

黎潔廉醫生  
衛生署副署長

Dr Cindy LAI  
Deputy Director of Health

梁栢賢醫生  
醫院管理局行政總裁

Dr LEUNG Pak-yin  
Chief Executive, Hospital Authority

高拔陞醫生  
醫院管理局總監(聯網服務)

Dr Tony KO  
Director (Cluster Services), Hospital  
Authority

單慧媚博士  
政府化驗師

Dr SIN Wai-mei  
Government Chemist

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月19日(星期四)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Thursday, 19 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號15**  
**創新及科技**  
**(下午2時至3時45分)**

**Session No. 15**  
**Innovation and Technology**  
**(2:00 pm - 3:45 pm)**

楊偉雄先生  
創新及科技局局長

Mr Nicholas YANG  
Secretary for Innovation and Technology

鍾偉強博士  
創新及科技局副局長

Dr David CHUNG  
Under Secretary for Innovation and  
Technology

卓永興先生  
創新及科技局常任秘書長

Mr CHEUK Wing-hing  
Permanent Secretary for Innovation and  
Technology

伍江美妮女士  
創新及科技局副秘書長(1)

Mrs Millie NG KIANG  
Deputy Secretary for Innovation and  
Technology(1)

鍾沛康先生  
創新及科技局副秘書長(2)

Mr Davey CHUNG  
Deputy Secretary for Innovation and  
Technology(2)

蔡淑嫻女士  
創新科技署署長

Ms Annie CHOI  
Commissioner for Innovation and  
Technology

楊德斌先生  
政府資訊科技總監

Ir Allen YEUNG  
Government Chief Information Officer

聶世蘭女士  
效率專員

Ms Olivia NIP  
Commissioner for Efficiency

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月19日(星期四)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Thursday, 19 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號16**  
**規劃地政**  
**(下午4時至5時40分)**

**Session No. 16**  
**Planning and Lands**  
**(4:00 pm - 5:40 pm)**

黃偉綸先生  
發展局局長

Mr Michael WONG  
Secretary for Development

廖振新先生  
發展局副局長

Mr LIU Chun San  
Under Secretary for Development

甯漢豪女士  
發展局常任秘書長(規劃及地政)

Ms Bernadette LINN  
Permanent Secretary for Development  
(Planning and Lands)

何珮玲女士  
發展局副秘書長(規劃及地政)1

Ms Doris HO  
Deputy Secretary for Development  
(Planning and Lands)1

羅淦華先生  
發展局副秘書長(規劃及地政)2

Mr Maurice LOO  
Deputy Secretary for Development  
(Planning and Lands)2

蔡詩朗女士  
發展局副秘書長(規劃及地政)3

Ms Selene TSOI  
Deputy Secretary for Development  
(Planning and Lands) 3

陳松青先生  
地政總署署長

Mr Thomas CHAN  
Director of Lands

李啟榮先生  
規劃署署長

Mr Raymond LEE,  
Director of Planning

張天祥先生  
屋宇署署長

Mr CHEUNG Tin-cheung  
Director of Buildings

議會事務部1

Council Business Division 1

立法會秘書處

Legislative Council Secretariat

2018年4月13日

13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月19日(星期四)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Thursday, 19 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士 財經事務及庫務局 副秘書長(庫務)1	Ms Carol YUEN Deputy Secretary for Financial Services and the Treasury (Treasury)1
--------------------------------	--

<b>環節編號17</b> <b>工務</b> (下午5時55分至7時25分)	<b>Session No. 17</b> <b>Works</b> (5:55 pm - 7:25 pm)
---	--

黃偉綸先生 發展局局長	Mr Michael WONG Secretary for Development
----------------	--

廖振新先生 發展局副局長	Mr LIU Chun San Under Secretary for Development
-----------------	--

韓志強先生 發展局常任秘書長(工務)	Mr HON Chi-keung Permanent Secretary for Development (Works)
-----------------------	--

林錦平女士 發展局副秘書長(工務)1	Miss Joey LAM Deputy Secretary for Development (Works)1
-----------------------	---

麥成章先生  
發展局副秘書長(工務)2

Mr Vincent MAK  
Deputy Secretary for Development  
(Works)2

周紹喜先生  
發展局副秘書長(工務)3

Mr Francis CHAU  
Deputy Secretary for Development  
(Works)3

區潔英女士  
起動九龍東專員

Ms Brenda AU  
Head of Energizing Kowloon East Office

林余家慧女士  
建築署署長

Mrs Sylvia LAM YU  
Director of Architectural Services

林世雄先生  
土木工程拓展署署長

Mr LAM Sai-hung  
Director of Civil Engineering and  
Development

薛永恒先生  
機電工程署署長

Mr Alfred SIT  
Director of Electrical and Mechanical  
Services

鍾錦華先生  
路政署署長

Mr Daniel CHUNG  
Director of Highways

唐嘉鴻先生  
渠務署署長

Mr Edwin TONG  
Director of Drainage Services

黃仲良先生  
水務署署長

Mr WONG Chung Leung  
Director of Water Supplies

李美嫦女士  
康樂及文化事務署署長

Ms Michelle LI  
Director of Leisure and Cultural Services

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018



(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月20日(星期五)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Friday, 20 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號18**  
**教育**  
**(上午9時至11時)**

**Session No. 18**  
**Education**  
**(9:00 am - 11:00 am)**

楊潤雄先生  
教育局局長

Mr Kevin YEUNG  
Secretary for Education

蔡若蓮博士  
教育局副局長

Dr CHOI Yuk Lin  
Under Secretary for Education

楊何蓓茵女士  
教育局常任秘書長

Mrs Ingrid YEUNG  
Permanent Secretary for Education

盧世雄先生  
教育局副秘書長(1)

Mr Brian LO  
Deputy Secretary for Education (1)

王學玲女士  
教育局副秘書長(2)

Ms Jessie WONG  
Deputy Secretary for Education (2)

黃邱慧清女士  
教育局副秘書長(3)

Mrs Michelle WONG  
Deputy Secretary for Education (3)

胡振聲先生  
教育局副秘書長(4)

Mr WOO Chun Sing  
Deputy Secretary for Education (4)

康陳翠華女士  
教育局副秘書長(5)

Mrs HONG CHAN Tsui-wah  
Deputy Secretary for Education (5)

陳穎韶女士  
教育局副秘書長(6)

Ms May CHAN  
Deputy Secretary for Education (6)

鄧特抗教授  
大學教育資助委員會秘書長

Prof James TANG  
Secretary-General, University Grants  
Committee

王明慧女士  
大學教育資助委員會副秘書長(1)

Miss Winnie WONG  
Deputy Secretary-General, University  
Grants Committee (1)

梁子琪先生  
大學教育資助委員會副秘書長(2)

Mr David LEUNG  
Deputy Secretary-General, University  
Grants Committee (2)

尤曾家麗女士  
職業訓練局執行幹事

Mrs Carrie YAU  
Executive Director, Vocational Training  
Council

李忠善先生  
在職家庭及學生資助事務處處長

Mr Esmond LEE  
Head, Working Family and Student  
Financial Assistance Agency

蘇國生博士  
香港考試及評核局秘書長

Dr SO Kwok Sang  
Secretary General, Hong Kong  
Examinations and Assessment Authority

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月20日(星期五)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Friday, 20 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士 財經事務及庫務局 副秘書長(庫務)1	Ms Carol YUEN Deputy Secretary for Financial Services and the Treasury (Treasury)1
<b>環節編號19</b> <b>保安</b> <b>(上午11時15分至下午1時15分)</b>	<b>Session No. 19</b> <b><u>Security</u></b> <b>(11:15 am - 1:15 pm)</b>
李家超先生 保安局局長	Mr John LEE Secretary for Security
區志光先生 保安局副局長	Mr Sonny AU Under Secretary for Security
黎陳芷娟女士 保安局常任秘書長	Mrs Marion LAI Permanent Secretary for Security
陳詠雯女士 禁毒專員	Ms Manda CHAN Commissioner for Narcotics

譚佩怡女士  
首席管理參議主任(保安)

Ms Jenny TAM  
Principal Management Services Officer  
(Security), Security Bureau

盧偉聰先生  
警務處處長

Mr Stephen LO  
Commissioner of Police

李建日先生  
消防處處長

Mr Daryl LI  
Director of Fire Services

曾國衛先生  
入境事務處處長

Mr Erick TSANG  
Director of Immigration

林國良先生  
懲教署署長

Mr LAM Kwok-leung  
Commissioner of Correctional Services

鄧以海先生  
海關關長

Mr Hermes TANG  
Commissioner of Customs and Excise

陳志培機長  
政府飛行服務隊總監

Captain Michael CHAN  
Controller, Government Flying Service

張達賢先生  
民眾安全服務處總參事

Mr CHEUNG Tat-yin  
Chief Staff Officer, Civil Aid Service

許偉光先生  
醫療輔助隊總參事

Mr Sam HUI  
Chief Staff Officer, Auxiliary Medical  
Service

俞官興先生  
獨立監察警方處理投訴委員會  
秘書長

Mr Richard YU  
Secretary-General, Independent Police  
Complaints Council

黃美珊女士  
截取通訊及監察事務專員秘書處  
秘書長

Ms Harriet WONG  
Secretary, Secretariat, Commissioner on  
Interception of Communications and  
Surveillance

李天柱先生  
民航處處長

Mr Simon LI  
Director-General of Civil Aviation

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月20日(星期五)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Friday, 20 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號20**  
**福利及婦女事務**  
**(下午2時15分至4時35分)**

**Session No. 20**  
**Welfare and Women**  
**(2:15 pm - 4:35 pm)**

羅致光博士  
勞工及福利局局長

Dr LAW Chi-kwong  
Secretary for Labour and Welfare

徐英偉先生  
勞工及福利局副局長

Mr Caspar TSUI  
Under Secretary for Labour and Welfare

張琼瑤女士  
勞工及福利局常任秘書長

Ms CHANG King-yiu  
Permanent Secretary for Labour and  
Welfare

戴淑嬈女士  
勞工及福利局副秘書長(福利)1

Miss Leonia TAI  
Deputy Secretary for Labour and Welfare  
(Welfare) 1

黃宗殷先生  
勞工及福利局副秘書長(福利)2

Mr Johann WONG  
Deputy Secretary for Labour and Welfare  
(Welfare)2

梁振榮先生  
康復專員

Mr David LEUNG  
Commissioner for Rehabilitation

陳圳德先生  
勞工及福利局局長政務助理

Mr Nicholas CHAN  
Administrative Assistant to the Secretary  
for Labour and Welfare

李忠善先生  
在職家庭及學生資助事務處處長

Mr Esmond LEE  
Head, Working Family and Student  
Financial Assistance Agency

葉文娟女士  
社會福利署署長

Ms Carol YIP  
Director of Social Welfare

林嘉泰先生  
社會福利署副署長(服務)

Mr LAM Ka-tai  
Deputy Director of Social Welfare  
(Services)

李婉華女士  
社會福利署副署長(行政)

Miss Cecilla LI  
Deputy Director of Social Welfare  
(Administration)

陳美寶女士  
運輸署署長

Ms Mable CHAN  
Commissioner for Transport

李艷芳女士  
運輸署助理署長(管理及輔助客運)

Ms Stella LEE  
Assistant Commissioner for Transport  
(Management and Paratransit)

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018



(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)  
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**財務委員會**  
**Finance Committee**

**2018年4月20日(星期五)**  
**在立法會綜合大樓會議室1舉行的特別會議**  
**Special meeting to be held on Friday, 20 April 2018**  
**in Conference Room 1 of Legislative Council Complex**

**出席名單**  
**Attendance List**

(截至2018年4月13日)  
(As at 13 April 2018)

袁小惠女士  
財經事務及庫務局  
副秘書長(庫務)1

Ms Carol YUEN  
Deputy Secretary for Financial Services  
and the Treasury (Treasury)1

**環節編號21**  
**勞工**  
(下午4時50分至6時20分)

**Session No. 21**  
**Labour**  
(4:50 pm - 6:20 pm)

羅致光博士  
勞工及福利局局長

Dr LAW Chi-kwong  
Secretary for Labour and Welfare

徐英偉先生  
勞工及福利局副局長

Mr Caspar TSUI  
Under Secretary for Labour and Welfare

張琼瑤女士  
勞工及福利局常任秘書長

Ms CHANG King-yiu  
Permanent Secretary for Labour and  
Welfare

陳圳德先生  
勞工及福利局局長政務助理

Mr Nicholas CHAN  
Administrative Assistant to the Secretary  
for Labour and Welfare

方兆偉先生  
勞工及福利局首席助理秘書長(人  
力)

Mr Daniel FONG  
Principal Assistant Secretary for Labour  
and Welfare (Manpower)

陳嘉信先生  
勞工處處長

Mr Carlson CHAN  
Commissioner for Labour

李寶儀女士  
勞工處副處長(勞工事務行政)

Miss Mabel LI  
Deputy Commissioner for Labour (Labour  
Administration)

梁永恩先生  
勞工處副處長(職業安全及健康)

Mr Jeff LEUNG  
Deputy Commissioner for Labour  
(Occupational Safety and Health)

陸慧玲女士  
勞工處助理處長(勞資關係)

Ms Melody LUK  
Assistant Commissioner for Labour  
(Labour Relations)

許柏坤先生  
勞工處助理處長(就業事務)

Mr Charles HUI  
Assistant Commissioner for Labour  
(Employment Services)

李忠善先生  
在職家庭及學生資助事務處處長

Mr Esmond LEE  
Head, Working Family and Student  
Financial Assistance Agency

議會事務部1  
Council Business Division 1  
立法會秘書處  
Legislative Council Secretariat  
2018年4月13日  
13 April 2018